

Welcome to Tsugaru City —ようこそ、つがる市へ—

New Face



●エドモンソン・ハル マソス (22歳)

出身地：ウィスコンシン州 ベース校：木造中学校

初めまして！ぼくはエドモンソン・ハルと言います。アメリカのウィスコンシン州から来ました。僕は木造中学校の新しいALT(外国語指導助手)になるためにつがる市にきました。前々から、日本の文化と言語に興味があつて、高校生と大学生の時によく日本語と日本の宗教を勉強しました。

僕は2005年に日本へ留学したことで、日本に住みたくなりました。ウィスコンシンも田舎で、毎年、雪がたくさん降るので、青森県に住むことが好きになれそうな気がします。つがる市にはすでに住んでいますが、僕はここに住んでいる人の厚情にもう感動させられて、みんなと一緒に学ぶことを楽しみにしています。どうぞよろしくお願いします！

New Face



●ロットマン・レイチェル マリー (23歳)

出身地：ケンタッキー州 ベース校：車力中学校

初めまして。この度、つがる市の新しいALTとして採用されたロットマン・レイチェルです。年齢は23歳でノーザン・ケンタッキー大学を卒業しました。

私は、ケンタッキー州から来ました。青森はケンタッキー州と雰囲気がとても似ています。たくさんの山、木々、広い畑や海がとても美しいと思います。

私はアジアにとっても興味があり、日本語が大好きで、日本に住んでみようと思いました。まだ、日本のことも日本語も少ししか解りませんが、日本やつがる市の素晴らしい人々のことをできるだけ多く学びたいと思っています。私は子どもが大好きです。子ども達に英語を教える機会を与えてくれたことに感謝するとともに、子ども達から自分自身が学べることをうれしく思っています。

ここにいる間にたくさんの人と仲良くなりたいです。早く会いたいです。

＝ 市営住宅〈空家〉入居者を募集 ＝

【公営住宅】

団地名	所在地	空家番号	構造	間取り	家賃月額(円)	建築年度
森内団地	木造森内2-2	1-5号	簡易耐火・2階建	3DK	12,300～18,300	昭和54年度
浦船団地	木造浦船135-3	1-3号	簡易耐火・2階建	3DK	12,500～20,100	昭和55年度
中塚団地	車力町屏風山1-96	12号・14号	簡易耐火・平屋建	3K	7,400～11,100	昭和53年度
富范2号団地	富范町屏風山1-1873	11号	木造	2LDK	24,400～36,300	平成18年度

【特定公共賃貸住宅】

かしわ団地	柏桑野木田幾世24-9	26号	木造	2LDK	45,000～55,000	平成17年度
-------	-------------	-----	----	------	---------------	--------

募集期間	平成21年9月14日(月)～9月25日(金) ※入居可能予定日は10月中旬から下旬
入居者資格	①現在、同居又は同居しようとする親族がいること ②世帯の収入が政令で定める収入基準であること ③現在、住宅に困窮していることが明らかな人であること ④市町村税を滞納していないこと ⑤入居希望者又は同居しようとする親族が暴力団員でないこと ⑥特定公共賃貸住宅に入居を希望する方の所得基準は、15万8千円以上48万円7千円以下であること
必要書類等	①入居希望申請書(建築住宅課に備え付け) ②平成21年度所得証明書 ③平成19・20・21年度全税目の納税証明書 ④現在居住している方全員の住民票(婚約中の場合は相手方の住民票の抄本) ⑤入居希望者又は同居予定者で障害者手帳の交付を受けている方はその写し ⑥印鑑 ※申込者によってその他の添付書類が必要となる場合もあります。
選考方法	応募書類を審査のうえ、10月上旬に選考予定
申し込み・問い合わせ先	※募集期間中に空家が発生した場合は、市ホームページで紹介いたします。 建築住宅課 市営住宅係 電話42-2111(内線381・386)

宝くじの助成金で充実したコミュニティ活動を推進

平成21年度の財自治総合センターの「コミュニティ助成事業」が、市内の7町内会等で実施されました。

この事業は、宝くじの助成金で地域のコミュニティ活動を促進するための備品等を整備するもので、これにより、地域のコミュニティ活動が今まで以上に推進されるものと期待されます。



宝くじは
豊かさ築く
チカラ持ち。

宝くじは、広く社会に役立てられています。



牛潟町内会（草刈機ほか）



繁田自治会（除雪機ほか）



広岡町内会（テントほか）



沼中町内会（踊り浴衣ほか）



認可地縁団体 床舞自治会
（木製プランターほか）



蓮沼町内会（発電機ほか）



千代町町内会（大太鼓ほか）

【問い合わせ先】
総務課 政策調整係
電話42-2111
（内線347）

農業用廃プラスチックを回収します

日時：10月1日（木）午前8:30～11:30

場所：車力一般廃棄物最終処分場

【廃プラスチックの種類】

農業用ビニール、ポリ、肥料袋、育苗箱、農薬ポリ容器など

【荷 姿】

よく乾燥させて土を落としてください。荷姿は10～15kg程度の大きさにして計量しやすいように2カ所を縛ってください。

【処 理 料 金】

1kgあたり約34円のうち、市が1/4を負担しますので、**農家負担は約26円**の予定となっております。

【申 込 方 法】

各農協、市役所農林水産課に備え付けの申込書に記入し、**9月28日（月）までに申込み**してください。

なお、農協組合員の方は、引落とし承諾書等に記入していただきますので、通帳と通帳印をご持参ください。

【問い合わせ先】

■農林水産課 電話42-2111（内線414） ■JAごしょつがる 木造総合支店 販売指導課 電話42-9153

■JAつがるにしきた つがる支店 生産資材課 電話49-7789



農業用廃プラスチックは、農業者が自らの責任で適正に処理することが義務づけられています。野焼きや不法投棄は絶対止めましょう。



9月生：受付中！ 【ホームページはこちら
<http://jyukenyukai.powerhp.net/>】

- 小学1年～6年（算・国・英〈選択〉）（1科目：4,000円）
- 中学1年（5教科：15,000円） ●中学2年（5教科：15,000円）
- 中学3年（5教科：20,000円） ← **集中的に補習を実施！**
- 高校1・2年（数・英・古・漢・生・物・化〈1科目：12,000円〉）
- 高校3年（大学受験コース）（英・数・古・漢・現・生・物・化〈1科目：12,000円〉）
- 公務員初級Ⅲ種・医療系コース ●英検5級～2級（塾生は無料）
- 小学英語（A）初級コース（基礎から入門）（B）中級コース（英検5級レベル）
（C）上級コース（英検4級レベル）（D）秀才コース（英検3級レベル）

※送迎、
教材費は
別途です。

27年の実績と伝統！

受験研究会

〒037-0016 五所川原市一ツ谷527-14
〈「赤～いりんごの並木道」通り〉
TEL:0173(34)9682 FAX:0173(34)7691

つがる市立保育所民営化に係る移管法人募集

つがる市立柏第一保育所の設置及び運営を移管することに伴い、移管を受ける法人（以下「移管法人」という）を次のとおり募集します。

1 移管保育所の概要

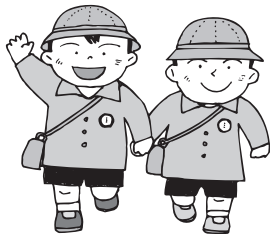
保育所名	つがる市立柏第一保育所
所在地	つがる市柏桑野木田浅井45-1
定員	120人
敷地面積	3,282㎡
延床面積	850.00㎡
構造	鉄骨造・平屋建
建築年度	昭和60年



2 移管年月日

平成22年4月1日

3 応募資格及び条件



- (1) 移管（募集対象）保育所の設置許可を受けることができる社会福祉法人等（（既設・新設）（以下「法人」という。））であること。
- (2) つがる市に住所を有する法人であること。
- (3) 法令等を厳守し、つがる市の保育行政を積極的に推進する法人であること。
- (4) 理事長は、社会福祉事業に熱意と見識を持つと認められた者であること。
- (5) 施設長は、健全な心身を有し、児童福祉事業に熱意のある者で、できる限り児童福祉事業の理論及び実際について訓練を受けたものであること。
- (6) その他諸条件を満たすことができること。

4 選考

選考は、市が実施する資格審査及び基礎審査と、つがる市立保育所民営化に係る移管法人選考委員会が実施する書面審査、面接及び現地調査によるものとします。

5 応募手続き

- (1) 申込書等配布期間及び提出期間 **平成21年9月24日(木)まで**
- (2) 提出書類：ア つがる市立保育所の民営化に係る移管法人選考申込書（様式1）
イ 法人等の概要（様式2-1～2-5）
ウ 職員配置計画（様式3）
エ 職員採用計画（様式4-1・4-2）
オ 書面審査記入シート（シート①～②⑩）
- (3) 提出部数：正本1部・副本9部

申請書類等は福祉課に準備しております。
また、市ホームページからもダウンロードできます。

【提出・問い合わせ先】 〒038-3192 つがる市木造若緑61-1 つがる市役所 福祉部福祉課 児童福祉係
電話42-2111(内線239) FAX42-4546

CIR Column 国際交流員 コラム

夏の終わり



皆さん、こんにちは！夏が終わり、私がつがる市に来て2年が経ちました。アメリカから到着した頃は、新しい仕事に緊張したり、津軽弁の難しさに困ったり、2年前の夏は昨日のようによく覚えていますが、新しい思い出もいっぱい作っています。

今年の夏は非常に忙しく、鶴田町の津軽弁大会にも参加しました（だばって、まだだまだ、なまってるーし、まわりのふとが何しゃべってるかわかんない）。去年から続いているジャズダンスサークルは演技する機会ができ、新しいメンバーも増え、保育所（園）と幼稚園での「国際ふれあい事業」も始まり、つがる市の一番小さい市民と再会するのは最高です。また、2名の外国語指導助手（ALT）と車力通信所の隊長の新しい外国人をつがる市に迎えることができ、彼らと話すことと日本に対する冒険的な感じがよみがえります。

残念なこともあり、今年の姉妹都市国際交流は新型インフルエンザのため中止となってしまいました。でも、チェスボローカップ水泳駅伝では、車力通信所の職員が水泳駅伝に参加したり、アメリカ風ハンバーガーやチキンを焼いて食事ブースを開いたりして、日本人もハンバーガーを買ってアメリカ人と交流していました。地域に住んでいる外国人が市民と一緒にイベントに参加する姿を見て、私は本当に喜びました。私は8月に再契約して、もう一年間国際交流の仕事をしていただきます。いつものプログラムを続けながら、新しい事業をしたり、つがる市の人々と出会うたりするのを楽しみにしています。私を見かけたら、是非声をかけて国際交流についてのアイデアを教えてください。これからもよろしく願います。